Protokol

medzi vládou Slovenskej republiky a Kabinetom ministrov Ukrajiny

o zmene

Zmluvy medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Ukrajiny

o hraničných priechodoch na spoločných štátnych hraniciach

Vláda Slovenskej republiky a Kabinet ministrov Ukrajiny (ďalej len „zmluvné strany"),

berúc do úvahy priateľské vzťahy medzi ich štátmi a štátnymi príslušníkmi ich krajín,

sa dohodli takto:

Článok 1

Zmluva medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Ukrajiny o hraničných priechodoch na spoločných štátnych hraniciach podpísaná dňa 15. júna 1995 v Kyjeve (ďalej len „zmluva") sa mení takto:

1. V prílohe k zmluve v časti A) pri cestnom hraničnom priechode „Vyšné Nemecké – Užhorod" druhej zarážke sa text mení takto:

„- pre osobnú dopravu (vrátane peších a cyklistov) a nákladnú automobilovú dopravu bez obmedzenia,".

2. V prílohe k zmluve v časti A) pri cestnom hraničnom priechode „Ubľa – Malyj Bereznyj" druhej zarážke sa text mení takto:

„- pre osobnú dopravu (vrátane autobusov pravidelnej a nepravidelnej dopravy, peších a cyklistov) a nákladnú dopravu s obmedzením na vozidlo/jazdnú súpravu do 5 ton,".

3. V prílohe k zmluve v časti A) pri cestnom hraničnom priechode „Veľké Slemence – Mali Selmenci" prvej zarážke sa text mení takto:

„- medzinárodný, pre občanov Slovenskej republiky, Ukrajiny, štátov Európskeho hospodárskeho priestoru a Švajčiarskej konfederácie,".

Článok 2

Tento protokol nadobudne platnosť tridsiatym (30.) dňom odo dňa prijatia posledného písomného oznámenia, ktorým si zmluvné strany oznámia splnenie vnútroštátnych podmienok potrebných na nadobudnutie jeho platnosti.

Dané v KOŠICIACH dňa 17. OKTÓBRA 2025 v dvoch pôvodných vyhotoveniach, každé v slovenskom a ukrajinskom jazyku, pričom obe znenia majú rovnakú platnosť.

Za vládu Slovenskej republiky
(podpis)

Za Kabinet ministrov Ukrajiny
(podpis)

Príloha k Zmluve medzi vládou Slovenskej republiky a vládou Ukrajiny o hraničných priechodoch cez spoločné štátne hranice:

Z o z n a m

hraničných priechodov na slovensko-ukrajinských štátnych hraniciach

A) Cestný hraničný priechod

Vyšné Nemecké - Užhorod	- medzinárodný, - pre osobnú dopravu (vrátane peších a cyklistov) a nákladnú automobilovú dopravu bez obmedzenia, - nepretržitý pracovný čas,
Ubľa - Malyj Bereznyj	- medzinárodný, - pre osobnú dopravu (vrátane autobusov pravidelnej a nepravidelnej dopravy, peších a cyklistov) a nákladnú dopravu s obmedzením na vozidlo/jazdnú súpravu do 5 ton, - nepretržitý pracovný čas,
Veľké Slemence – Mali Selmenci	- medzinárodný, pre občanov Slovenskej republiky, Ukrajiny, štátov Európskeho hospodárskeho priestoru a Švajčiarskej konfederácie, - pre peších a cyklistov, - celoročne s pracovným časom od 8.00 do 20.00 hod. stredoeurópskeho času SEČ (SELČ).

B) Železničný hraničný priechod

Čierna nad Tisou - Čop	- medzinárodný, - pre osobnú a nákladnú dopravu, - nepretržitý pracovný čas,
Maťovské Vojkovce - Pavlovo	- medzinárodný, - pre nákladnú dopravu, - nepretržitý pracovný čas.